大清光緒三十年

第六千八百七十七號

叻報

本館在哥賓勞得力門牌第一百廿四號零D

甲辰十一月廿九日

Printed and Published by See Ewe Lay（大英一千九百零五年正月四號禮拜三）at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裁紙各機器以待與各官紳刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊

印工緻絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有闕世道人心者附登否亦須無得於人而後始錄其有讀爲成文以及支離費解者概不登錄嗣後諸君來札尙薪自諒更須寫眞爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹白

要電代論

上海專電

○本坡實得力太晤士西報接到念七日上海發來專電云俄日兩國現在上海之代理人僉言旅順守將士多氏經於日昨下午向日將乃木求降刻下正在會商降約云　同日上海專電云近因圍攻旅順之日軍疊獲勝仗是以旅順不能再守又據俄日兩國人傳言旅順守將士多氏係於日昨請降而降約中之條欵則現在經已會商云　同日上海專電云今晨有俄國水雷獵船四艘駛抵芝罘云　同日上海專電云駐上海俄總領事刻下已將前在上海殺死中國車夫之兇手俄國水師交出同在會審公廨質訊云　念八日上海專電云昨念七日又有俄國水雷獵船兩艘及一小輪駛抵芝罘當時有日本水雷船追入港內旋即退出而俄國水雷獵船一進港內即將軍械撤去矣據該小輪中人述稱現在旅順共有受傷之俄兵一萬八千名可供戰事者祇得四千名云　同日上海專電云本日下午有俄國水雷獵船兩艘輪船一艘駛抵青島船中滿載有衣冠華麗之客云　按統觀來電其中所言俄國水雷獵船陸續駛到芝罘及青島一節想因旅順已降日之水師亦已鬆勁故各由旅順開行也至於上海俄領事所以允將兇手交出者一因華官詰駁公理難違二因旅順已降聲威頓挫故不敢如前驕蹇仍復橫行耳虎狠俄之下場如是如是

旅順仗務特電

○本坡實力太得士晤西報接到念七日英京發來特電云日軍攻陷二童山之役奪獲機炮四十三尊其中一等機炮計有四尊云　同日英京特電云英京日日電報駐芝罘採訪人致電回英云近有由大連灣帶信出口之人前至該處述稱旅順俄軍經將新市場棄而不守至於現在日軍尙未前往據守者因恐俄軍埋有地雷致其貿害云　念八日英京特電云勞打電局駐芝夫採訪人致電回英云旅順俄軍之受傷及患病者共有一萬五千名近因各醫院多爲日炮擊中以致此等俄兵遍平道路現在可與日軍拒敵之俄軍僅得五千名且皆傷愈再戰者日昨夜半旅順港內之鐵甲戰船烈美刪號波打華號巴勝打號猝然火發焚至今晨仍未全滅迨至午後俄軍經將鐵甲戰船絲馬士多婆號以炸藥燬之云

旅順求降特電

○本坡實得力太晤士西報接到念八日英京發來特電云旅順守將士多氏備文知照日將乃木略謂現在旅順俄軍不能再與日軍拒敵即使再抗亦屬無益云云日將乃木覆稱所請派員前來會議降約條欵之事甚屬妥當惟是所派人員必須受有全權可以即時畫押立將旅順獻出方合云云現在俄日兩軍均已停戰當會議降欵之際由上午起至下午四點半鐘止然後議定此次日將乃木所索約中條欵該守將士多氏無不樂從而日皇電諭日將乃木云守將士多氏勇敢善戰殊堪嘉尙來降之日須以軍中厚禮接待云

俄艦紛逃特電

○本坡實得力太晤士西報接到念八日英京發來特電云勞打電局駐芝夫採訪人致電回英云有俄國水雷獵船四艘及一小輪駛至該處滯有公文一札登岸後有日本快船三艘駛入芝夫港內所幸俄國各水雷獵船均已撤去軍械故三快船隨即出口云　同日英京特電云有俄國水雷獵船兩艘及商輪一艘載有俄兵八百名經已駛至青島云

日事特電

○本坡實得力太晤士西報接到念六日英京發來特電云日將東鄉及上村兩司令既抵日京即仝入宮謁見日皇當在道時沿途士女歡呼迎迓熱鬧異常云　念八日英京特電云日京人士一聞旅順已降無不大爲喜悅云

中俄交涉特電

○本坡實得力太晤士西報接到念六日英京發來特電云勞打電局駐上海採訪人致電回英云北京外務部札飭上海道憲轉行照會駐上海俄領事告以貴領事若終不允將日前殺死中國車夫之兇手俄水師交出會訊此即無異俄國存心欲破我國中立之局自今以後我國斷不再將居留中國通商各口岸之俄人如前保護以拒日人云

法暹交涉特電

○本坡實得力太晤士西報接到念六日英京發來特電云法京外部大臣尼呂加絲宣告各廷臣云駐紮暹羅督打文之法兵定於十日後即行撤去隨派領事一員前往該處駐紮云

俄艦行蹤特電　○本坡實得力太晤士西報接到念四日英京發來特電云勞打電局駐波塞探訪人致電回英云俄國水師提督摩多羅摩士其所統戰船四艘水雷獵船五艘定於本禮拜內可以駛抵波塞云

俄國貸欵電音　○本坡實得力太晤士西報接到念四日英京發來電音云俄國貸欵之事經已有成利息四巴仙半計貸二十五兆金磅以九五收欵云

台澎戒嚴　○駐紮日本長崎英領事報稱日廷傳示凡各船舶來往台灣海口者是必駛離澎湖二十英里之外探聞日廷將用某種沉水炸機置諸澎湖水道云此蓋爲防波羅的海俄國艦隊往攻台澎故而預爲之計也

暹京疫熾　○暹京網咯來函云該處自開關以來居民傳染核疫向未有如近日之盛者溯此疫症係由印度人先染現在已有數起斃命云

再兆焚如　○檳城來函云二十夜海墘街興利棧已遭一炬不意至念一夜與該棧爲鄰之某店又兆焚如所毁貨物共值四萬元之譜云

繳稅宜知　○自西一千九百零五年元月一號起小坡所有王府地稅即蘇丹亞里之地稅均當繳交本坡國家幸勿如前交與他手凡繳此稅者其各知之

除暴安良　○西去年十二月三十號本坡國家憲報云國家定議將　陳清水　陳廷芳　李旗　余亞四　蔣芳　顏天送、吳亞水　黃仲　鄭啟昌　王萬等同由前月二十四號起永遠革逐出境云

水流花落　○本坡國家冊報計至本月念四日止前一禮拜內坡中居民身故者共有二百廿二名口其中華男一百四十七名華婦廿九口共一百七十六名口中有核疫兩宗痘症一宗皆屬男子云

局議誌要　○念四日本坡工部局集議時該局總辦對衆言及邇來本坡已有居民傳染核疫之事試觀巴虱街某齊智人屋中經有此症且該街居民之染此核疫者已見數次矣今故欲將廠六甲街絲絲街嗎吉街之溝渠以及通風之處再爲設法整頓以杜傳染云云又前者該局早經定議凡該局領憑安葬西人其年長者需費十元童子五元云

商輪返棹　○本坡豐源號之豐遠第一輪船曾于今歲春間駛往英國几勝士高地方更易水鼎茲悉該輪現在已返本坡順載來盬二萬六千墩云

時哉勿失　○小坡水仙門清公司近因訂期平沽貨物經在本報附登告白坡人士有欲得平貨者盍一觀乎

俄使運動　○北京函云駐京俄國公使近施種種巧猾手段籠絡中國政府諸人嘗對政府諸人言及日俄戰爭之結果日本終非俄國之敵誇稱俄國如何強大兵糧如何充足各國亦多暗助俄人試觀波羅的海艦隊東來如德法等國皆與俄國秘密同盟暗中扶助云云乃中國冥頑之二三大員竟爲所惑頗有懼俄之概甚者前此汲汲購求滿洲善後之策今亦置而不問矣

電諭勦匪　○風聞羊城撫轅接到電旨飭將粵省盜匪認眞勦辦以遏亂萌云云按粵省盜風甲於行省其本原固由教育不興賭業充斥風俗奢靡民氣荒淫所入無多不敷所出盜賊如毛未始不因夫此而有地方之責者亦鮮留心民政妥籌安置之方不清其源而日言緝捕且所謂緝捕者亦多勒索花紅縱勇爲患等弊此粵中所以卒爲盜藪也清其本治其標大吏豈有意乎

籌欵空言　○上月廿七日粵省各大紳商齊集商務局會議鐵路事宜因接鄂督張宮保來電於籌款一節如何辦法必須刻日電覆以故到者人甚踴躍惟所議籌欵全無主義僉謂彩票實行不特誘人以賭且得款無多其勢不能速成會份措集亦難得經理須俟卜日再議方能電覆一切云

鴛鴦鑄錯　○潮州友人述云海陽西林鄉孫姓有甲乙二人同於月之十六日娶婦孫甲年長而貧娶高厝洋高女孫乙年少而富娶沙溪頭陳族甲乙兩婦同時到門潮人向以偷嫁爲俗甚少跟娘遂至高適乙門陳入甲室兩家均不覺察迨及三朝兩婦之身業已分明兩婦之弟皆來會親殊料入門見姊反不相識始知其誤聞兩家均不願將錯就錯擬欲求判於公庭云噫冥冥中豈眞有姻緣之譜赤繩之繫耶不然何巧合之若此也

干預桂亂　○十月廿四日北京來函聲稱駐京法國公使呂班照會外務部請以法兵相助代平廣西土匪該公使又稱亂事已及法國屬地法國不得不設兵自防而以一半之兵助中國平亂北京政府卻之甚堅呂班又勒令北京政府於百日之內將匪黨剿平否則立以兵力干預所以華政府立時電飭兩廣總督將實在匪情詳報後聞呂班公使又以廣州灣有法國貨機一所爲匪徒縱火焚燬故向華政府索賠銀十萬兩云

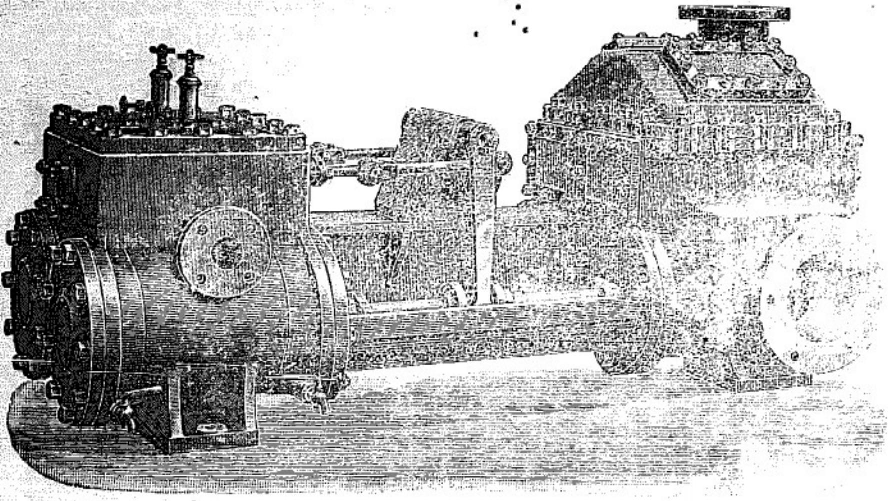
旅事補聞　○旅順俄軍因俄將部勒甚嚴日軍圍攻益急每於陣前乘間降服日軍○俄軍曾於黃金山老鐵山等處各砲臺週圍又增挖深壕添設堡壘及其他種種之防具

禮里夏吃力有限公司告白

RILEY HARGREAVES & CO., LTD.

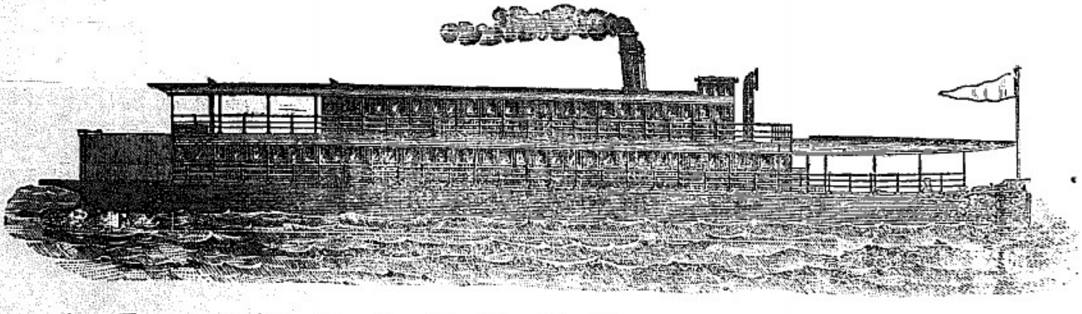
ENGINEERS AND SHIPBUILDERS,

SINGAPORE.



敬者工藝之事及電氣之器及各項機器車及船中機器皆能製造幷能包工造成在本坡及白蠟意優皆有分廠代造若欲傳電至木坡及白蠟意堡祇用夏吃力名字便能轉達本公司常有此圖之車及抽水機器每點鐘能抽二萬牙關幷有各式鐵鼎各式車輛各式抽水機車皆備

西一千九百零四年十月十九號



工字鐵柱彎鐵及T字鐵條鐵枝鐵條及各項鐵器在東方所沽各項機器所有器具以本公司為最多若欲知其價值幷有何物件出沽請即函知便能寄覆水公司能製鐵質及木質之船輪船幷載客及載貨之船及小輪船貨艇幷輕便船即如此圖之式此佈

西歷一千九百零四年十月十九號

禮里夏吃力有限公司謹啟

冒牌宜知 ○啟者本號在叻開張數十餘年發賣烟絲與求精美專揀選上等地道烟葉配製素蒙 士商稱許遠近馳名不意近有無恥之徒將下等低貨假冒本號招牌字樣以圖魚目混珠從中影射經被本號查出捉拿交官經於六月初三日在巡理府正堂乘兩府尊審訊定案判以下等低貨冒充上等字號之烟作爲假冒招牌希圖爛騙定讞立將此烟照例毀滅以免混亂嗣後倘有人辦烟來叻仍敢冒用朱廣蘭字號或祇用廣蘭字號等樣印在烟包上及烟箱外面一經本號查明定必解官究辦將該貨銷燬其作僞之人以及代爲存貯該貨之人均皆控告歸案以俟嚴懲特此佈告

光緒三十年六月十六日

朱廣蘭啟

新屋招租 ○啟者茲有新屋十間其五間坐落絲絲實得力餘五間坐落實丹尼實得力厝背相連至西本年實添末月一號可以完工居住 諸君有欲租賃者請到尼亞美拿實得力門牌第七號萬拿施士庫內面商便悉此佈

萬拿施士庫謹啟

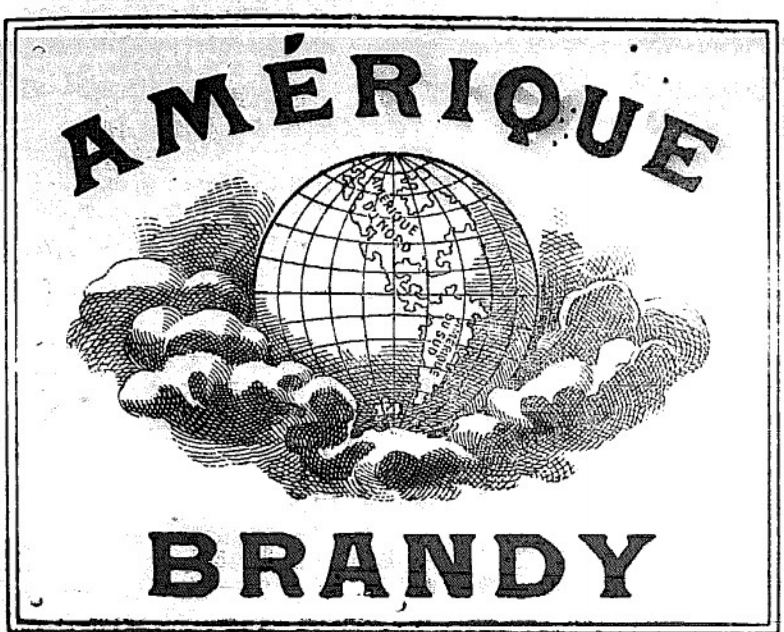
大英一千九百零四年八月五號

男女百病藥酒發客 ○啟者天德堂本號住在小坡海南公司後大馬路墩齊男女百病藥酒以治寒熱往來骨節疼痛婦人產後冷風痳風等症服者立效本先生住在山頂巴容黎谷每一禮拜到店視症輕重或六個月抑八個月抑乙年此藥酒服之即愈立效如神此佈

光緒三十年八月廿一日

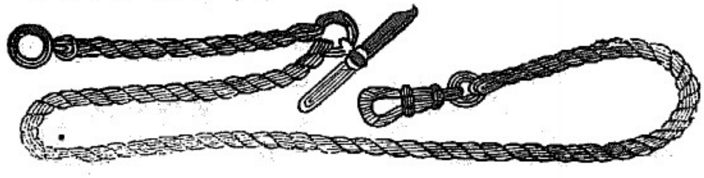
蘇紹烈謹啟

地球標萬蘭池酒發售



啟者本號常有正亞美呢嬌乃地球標萬蘭池酒發售此酒由西國原庄運來酒性香洌酒味醇濃與別家嘜頭大是不同經蒙中西 仕商交口稱道竊恐遐邇未及遍知特此廣告如諸 君嗜飲此酒者請移 玉到敝號購取貨眞價實當知余言之不謬也此佈 英一千九百零四年八月十七號 新嘉坡大坡塾邦頭路恒興謹啟

謝怡和



足赤金葉首飾

本號由吉隆謝愼和分支舖在星架坡大馬路玻璃署左便第三間門牌第二百十七號開張專辦上赤十足金葉精工督造各時款首飾奇巧鑲作珍珠鑽石珍奇玩寶金銀器皿家用鍍金西法電金本號金器兌出均照時價收回舊器首飾俱用足銀貨眞價實童叟無欺 諸商富客光顧請認招牌爲記庶不致悞

茲將金價聲明列左

十足金：每圓重一分九釐算　每望吉七十五圓八角　每錢五圓二角六占　每馬音四圓七角四占

九成金　每望吉六十八圓三角一占　每錢四圓七角四占　每馬音四圓二角六占

八成金　每望吉六十圓零六角三占　每錢四圓二角一占　每馬音三圓七角九占

一在吉隆坡謝愼和金店

一在粤城小市街謝悅和金店

以便 貴客來往兌換

光緒三十年六月初二日

漆木街謝怡和號謹啟

實叻坡及吉蘭兒每日火車開行及前到時刻告白

敬者茲將由西一千九百零四年然花里月四號起每日及禮拜日火車開行及前到時刻開列

車站		每早	每早	每早	下午	下午	下午	下午	下午
實叻坡車站	開行	六點二五	七點三十二分	十一點	十二點三十五	二點一十	三點廿二	四點五十四	六點
紐敦車站	前到	六點三十二	七點三十九	十一點零七	十二點四十二	二點十七	三點廿九	五點零一	六點零七
	開行	六點三十三	七點四十分	十一點零八	十二點四十三	二點十八	三點三十	五點零二	六點零八
坵呂尼路車站	前到	六點三十八	七點四十五	十一點十三	十二點四十八	二點廿三	三點卅五	五點零七	六點十三
	開行	六點四十分	七點四十七	十一點十五	十二點五十分	二點二十五	三點卅七	五點零九	六點十五
荷蘭路車站	前到	六點四十五	七點五十二	十一點二十	十二點五十五	二點三十	三點四十二	五點十四	六點二十
	開行	六點四十七	七點五十四	十一點廿二	十二點五十七	二點卅二	三點四十四	五點十六	六點廿二
武吉智馬車站	前到	六點五十分	七點五十七	十一點卅二	一點	二點三十五	三點四十七	五點十九	六點二五
	開行	六點五十二	七點五十九	十一點卅七	一點零二	二點三十七	三點四十九	五點廿一	六點廿七
武吉班車站	前到	七點零二分	八點零九分	十一點卅七	一點十二分	二點四十七	三點五十九	五點卅一	六點三十七
	開行	七點零四分	八點零十一	十一點卅九	一點十四分	二點四十九	四點零一分	五點卅三	六點三十九
彎蘭路車站	前到	七點廿三	八點卅分	十一點五十八	一點二十三	三點零八分	四點廿二分	五點五十二	六點五十八
	開行	七點廿六	八點卅二	十二點零一	一點二十六	三點十一分	四點廿三	五點五十五	七點零一分
柔佛車站在亞務馬加路頭	前到	每早七點卅二	八點三十九	十二點零七	一點四十	三點十七分	四點廿九	六點零一分	七點零七分

車站		每早	每早	每早	下午	下午	下午	下午	下午
柔佛車站在亞務馬加路頭	開行	每早七點十四	八點四十五	十一點十五	一點五十五	三點三十分	四點四十分	六點零十	七點十五分
彎蘭路車站	前到	七點四十六	八點五十一	十一點廿一	二點零一	三點三十六	四點四十六	六點十六	七點二十一
	開行	七點四十九	八點五十四	十一點廿四	二點零四	三點三十九	四點四十九	六點十九	七點二十五
武吉班車站	前到	八點零八分	九點十三	十一點四十三	二點廿三	三點五十八	五點零八分	六點卅八	七點四十三
	開行	八點零十分	九點十五	十一點四十五	二點廿五	四點	五點十分	六點四十	七點四十五
武吉智馬車站	前到	八點二十分	九點廿五	十一點五十五	二點三十五	四點一十	五點二十	六點五十分	七點五十五
	開行	八點廿二分	九點廿七	十一點五十七	二點三十七	四點十二	五點廿二	六點五十二	七點五十七
荷蘭路車站	前到	八點二十五	九點三十	十二點	二點四十分	四點十五	五點二十五	六點五十五	八點
	開行	八點二十七	九點卅二	十二點零二分	二點四十二	四點十七	五點二十七	六點五十七	八點零二
坵呂尼路車站	前到	八點三十二	九點三十七	十二點零七	二點四十七	四點廿二	五點三十二	七點零二	八點零七分
	開行	八點三十四	九點三十九	十二點零九	二點四十九	四點廿四	五點三十四	七點零四	八點零九分
紐敦車站	前到	八點三十九	九点四十四	十二点十四	二点五十四	四点廿九	五点三十九	七点零九	八点十四分
	開行	八点四十分	九点四十五	十二点十五	二点五十五	四点三十	五点四十分	七点零十	八点十五分
實叻坡車站	前到	每早八點四十七	九點五十二	十二點廿二	三點零二分	四點廿七	五點四十七	七點十七	八點廿二分

大英一千九百零四年正月二號

總理人納流智亞里謹啓

慶賀華人新年行樂會告白　〇敬者茲本會定于西本月十號拜二即華十二月初五日下午五點十五分鐘在府署後行樂會堂中招集閩人會議華人來年新春行樂各事宜及公舉總理協理司理人等凡我同人務各屆期　玉臨是幸此佈　署司理人梁有和謹啓
大清光緒三十年十一月二十九日

憲諭示

大英欽命新嘉坡輔政便司　為招人投票事照得本國家現欲招人入票承充工役為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充此役者其票當於西一千九百零五年然花里月十四號禮拜六即華十二月初九日中午以前投交本署以憑選擇茲將所作各項工役開列

一　在實哈路之几鬱地方建築一屋以為國家人員住居之所
二　在浮羅勿勝尼建房十五間以為小輪中各人役住居之所
三　在巴實班欄黃疸醫院中充當增築之役
四　在本坡獄中建房三間以為西獄差住居之所
五　在洪漳海島建築房屋及其傍屋以為機器師住居之所
六　在洪漳海島建築水溝
七　在竹脚建築房屋以為國家微員住居之所
八　在國家書樓及博物院中充當興造之工程
九　在舊塚捕房中再建房屋以為各巡差住居之所
十　在域多里亞勿里芝新建學堂

如欲知其詳細及觀圖式者每日辦公之時可向營造署大才副查閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工字樣并向營造司署大才副取對印便之票筒照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望特示

大英一千九百零五年然花里月四號　示

交涉宜知　〇敬啓者近來時聞有人假借本署之名在外多方招搖恐滋事端亟宜遍請住叻旅叻　諸君嗣後凡與本總領事交涉一切公私事件無論事體大小輕重務祈　親向本總領事申明再辦免滋流弊倣人苦心　高明鑒之　大清叻總領署謹白　川
光緒三十年十一月二十八日

貨物平沽　〇啓者茲本公司定於葭月三十日起至臘月十五日止將本公司所存貨物一律平沽而禮拜亦是照常交易計有　香水　香油　嗶羽・靴鞋　紗衫　手巾　西帽　襪　各式燈　其餘各款新奇器物甚多不能備錄　諸君有欲賜顧者請即如期　玉臨採買為盼特此佈　聞
光緒三十年十一月二十八日　水仙門謙和對面門牌四十三號清公司謹啓　田

承頂聲明　〇敬者小坡惄美芝律第四百二十九號門牌長源號千菓雜貨生理係由楊福山開設今因志圖別業願將店底家器頂與楊金興承受定于十二月初四日交易清楚茲特登報聲明外間有與長源號楊福山來往賬目揭借滙兌保認各項請于未交易以前與經手理明過期不來即與承頂人楊金興無涉特此佈　聞
光緒三十年十一月二十八日　承頂人楊金興謹啓　田

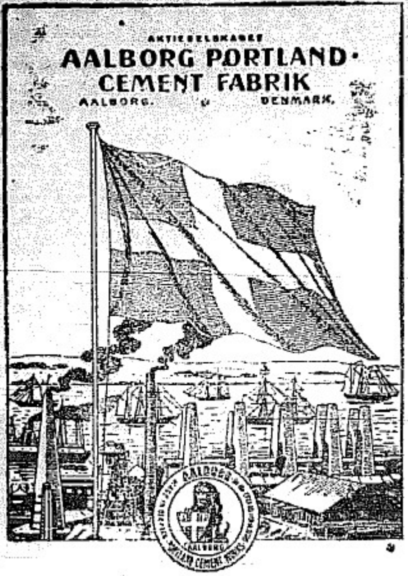
收盤廣告　〇啟者新嘉坡哥勞實得力第一百廿四號門牌錦泰源公司荖只九八生理原係楊本陞林昌解董秦雲陳鴻吉等合股同造今因各圖別業定以本月底止即將生理收盤茲特登報聲明凡錦泰源公司所與外間來往賬目各項定由本月念九日起在一禮拜內互相找結清楚此後如有交涉各事均惟經手是問概與錦泰源公司無干特此佈　聞
光緒三十年十一月二十八日　錦泰源公司謹啟　田

腎在人身有何用　〇凡人有腎病不可想該病能自愈如腎病能不藥自愈則船舟如遇打破一空亦不用人工木料亦能自修理矣故凡患腎病者不可置之不顧恐症深難治則成糖尿之症蠱脹腎炎或生石淋之症矣夫腎在人身乃如漏器之用漏器能漏不淨之水使之清潔猶人身之有腎能漏不潔之血使之清潔每三分鐘久人身之血須由腎經過一次日夜如斯身血到腎之時極為烏黑有毒並內存不潔之什質如腎壯健無病則可阻止毒質使由小便化水而出如腎軟弱有病自然不能成其應成之功用有時或因飲食無度飲酒飲茶過多致得風寒傷風之症此則腎弱不能拒阻毒質之兆也由是毒質汚血積滯其中致生有背痛骨節腫痛小便炎熱膀胱受病及面色黃淡頭痛骨痛各症患有是症者即須服食唐安所製腎病腰痛藥丸以止痛並服唐安開胃藥丸以消食通腸皮膚各疾則用唐安之藥膏均妙
唐安腰痛藥丸價一元五角　開胃藥丸價七角半　藥膏價一元五角
大英一千九百零四年十二月一號　新嘉坡土庫街門牌十四號孟嘉大藥房發售　式

穆拉油名班演劇　〇啟者本班名葉朝棟之穆拉油戲現已到叻定於十一月廿九晚即本拜三夜在惄美芝律第四百四十九號門牌園中開必演因腦老拿夏及巴申故事諸君欲知客位單價請觀本班分派之單張便悉此佈
大英一千九百零四年九月十四號　光緒三十年八月初五日　本班主人亞武馬加議謹啟

亞木標祖家灰發客

啟者本公司所沽亞木標祖家灰乃係天下馳名已由本坡營造師宣及麥勝蘭攷驗於西一千九百零二年實添末月廿二號所覆本公司之信據云接貴公司實添末月五號來函本師已將存在打里凡納實得力貴公司貨倉內之亞木標祖家灰細爲攷驗拉將其情形告知本師隨意于十二桶內取灰多少以水和之待至二十四點鐘之後浸水六日之久用本坡工部局驗祖家灰之器具搗碎再爲細驗乃知



灰之膠力及耐久當以亞木標祖家灰爲第一等又將灰再爲研末確知此灰堅固之原質甚爲勻稱此灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力以此觀之則此庄祖家灰可在本坡推爲最上而本師自驗祖家灰以來實以此灰爲最美云云此庄之灰乃係本公司獨自運來本坡發售　諸君有欲採購者玉臨本公司相商便得特此佈聞

大英一千九百零四年二月五號

代理人打里凡納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司謹啟

王帽標蜜酒出沽告白

NY CARLSBERG
COPENHAGEN

啓者本公司向歐洲運來之蜜酒乃是上庄之貨其味淸香而淡價値又廉氣質又美凡各餐館以及酒店無不購往零沽　諸君有欲採購者請嘗試之便知予言之不謬也此佈

大英一千九百零四年二月五號代理入打里凡納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限司公啟

鐵器美酒牛乳牛油發售

啟者本公司素有鐵條及鉛索鐵釘鐵板白鐵片井各鐵器甚多　威實杞酒車盤萬蘭池酒及各式美酒罐頭牛乳稀結皆備　牛油及罐頭食物發客蓋因以上各貨本公司購辦入口甚多諸君有欲採購者求　玉臨本公司面商可也此佈

英一千九百零四年二月五號

打里凡納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司謹啟

中國通商銀行告白

啓者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年恕民末月十二號即華光緒廿二年十月初八日恭奉中國　朝廷之命爲之創設

計集本銀五百萬兩　先行收取二百五十萬兩

總理處設在上海　本銀行又分設於廣東

芝罘　鎮江　福州　漢口　北京　汕頭　天津

等處　本銀行所爲生理乃買賣以上各地之單及代

以上各處之滙項并電滙等件凡　諸仕商有物作按欲向

本行請貸及當單等件皆能命　如倘有欲將銀項寄存本

行者亦關格外有益茲將本行所奉月息列明如左

三個　月銀期者每月利息三八仙半

六個　月銀期者每月利息四八仙半

十二個月銀期者每月利息五八仙半

大英一千九百零二年拾二月二十號　又

中國通商銀行駐叻代理人莫實德洋行謹白

啟者英國家俄施那士局所製之香水粧粉香梘等件莫不精益求精所有曾經驗用者亦莫不稱爲美善故得邀選驗名至今已久惟叻坡諸人絶少購用未及週知其美倘諸君有欲購買者託本公司爲之代理儘可依期購到特此佈聞

大英一千九百零四年二月九號

者利模魯申香水

花模剌香梘

EST. 1760　JOHN GOSNELL & Co., Ltd.　EST. 1760

SOLD EVERYWHERE　SOLD EVERYWHERE

GOSNELL'S LATEST !!!

Wholesale Agents – PERTILE & CO., SINGAPORE

嘉坡代理人巴地利公司啟

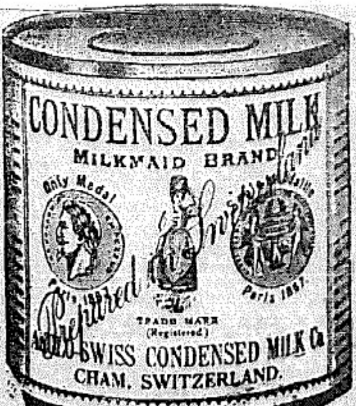
司各脫滋補鰵魚肝油

此油潤肺除痰補益氣血又能殺除爛肺之蟲改換穢毒之血消解胃經之積滯舉凡身體瘦弱胃不消化肺經受病憂鬱癆傷房事色傷破金吐血癬癩頑瘡小兒肌肉不長筋骨軟弱等症皆能治之不論男婦老少無病常服亦能引旺精神充盈膚革此乃清補而不燥滋潤而不膩之聖藥也每日服三次每次服三錢至四錢小兒減半服食　英京司各脫乳白鰵魚肝油公司謹識

此係司各脫馳名正乳白鰵魚肝油之標頭及其圖式其圖乃係一人背負大鰵魚一尾有此標誌乃爲眞貨　諸君賜顧請認明標誌庶不致悞特此佈聞

星嘉坡莫梁公司代理發售

Milkmaid



啓者此正紅字人號牛乳第一上好天下馳名及此乳膏貨實原庄未有抽出其膏油其食此牛乳補之有益足也實無戲言新買牛乳者請認明人號紅字切勿有悞特此通聞

光緒廿九年十月初十日

光緒三十四年四月十九日滙票行情叻報館刊

舊烟土 一千一百六十元　新烟土一千一百六十元
上甲錫七十五元六角二五　叻烏椒 廿八元二角半
叻甘蜜 八元八角半　叻白椒 四十二元
足金每望葛 八十元　叻青每担 五元五角
呂宋青每担七元三角二五　巴青每担 六元
金盾行情 金盾一個 十元五角
印度盾 一百元兌 一百四十二盾
爪亞盾 一百元兌 一百十六盾
滙票行情 銀行利息 九八仙
滙香港 銀行現銀票一百元銀行貼出 四元半
商人三十日期銀票一百元銀行貼出 五元七五
滙厦門 銀行現銀票一百元銀行貼出 四元
商人三十日期銀票一百元銀行貼出 五元半
滙加勝巴銀行現銀票一百元值 一百十四盾
商人三十日期票 一百十六盾
滙泗里末銀行現銀票一百元值 一百十四盾
商人三十日期票 一百十六盾
滙三寶壠銀行現銀票一百元值 一百十四盾
商人三十日期票 一百十六盾
滙望加錫銀行現銀票一百元值 一百十四盾
商人三十日期票 一百十六盾
滙井里汶銀行現銀票一百元值 一百十四盾
商人三十日期票 一百十六盾
滙仰光銀行現銀票一百元值 一百四十一盾二五
打電信 一百四十一盾二五
商人三十日期票 一百四十三盾二五
滙加里吉打銀行現銀票一百值 一百四十一盾⅜
打電信 一百四十一盾⅜
商人三十日期票 一百四十三盾⅜
滙上海 銀行現銀票 七十五兩
商人三十日期票 七十七兩

輪船開行

網咯	日裡輪船	二十日	下午三點	明馬也洋行
泗里末	萬保源輪船	二十日	下午四點	豐源號
峇釐陵	安班蘭望加錫		又	又
麻六甲	新庇毅士船	二十日	下午三點	豐源號
吉壠	大白蠟	又	又	又
香港	豐裕輪船	二十日	下午二點	豐源號
汕頭	厦門	又	又	又
巨港	憐娘輪船	二十日	下午四點	開行
麻六甲	海龍輪船	二十日	下午三點	實得力公司
芙蓉	吉壠大白蠟		又	又
香港	巴嶺輪船	二十日	下午三點	莫實得洋行
厦門	汕頭	又	又	又
巨港	新留美輪船	二十日	上午七點	瑞盛號
峇株巴轄	福潮興船	二十日	下午二點	錦和號
香港	實甸卓輪船	二十日	下午一點	棉示必洋行
日本		又		又
蔴坡	實里蔴輪船	二十日	下午十二點	合隆號
麻六甲	又		又	又
納閩	丁加奴輪船	廿一日	上午七點	明馬也洋行
呂錫洞	龜叻仙那港		又	又
英得宜里	永安輪船	廿一日	中午十二點	安和號
吉壠	檳星輪船	廿一日	下午二點	雙德美公司
檳榔嶼	又	又	又	又
麻六甲	薩寶輪船	廿一日	下午四點	實得力公司
芙蓉	吉壠	又	又	又
泗水	孔明輪船	廿一日	下午四點	明馬也洋行
峇釐陵	望加錫萬鴉老		又	又
峇株巴轄	德盛輪船	廿二日	下午三點	德發號
泗水	德里紗輪船	廿三日	下午四點	豐源號
峇釐陵	安班蘭望加錫			
麻六甲	建安輪船	廿三日	下午三點	豐源號
芙蓉	峇眼	又	又	又

前途來電云 法國郵船名峇勝力於本月由歐洲啟程叻來定本月二十六日禮拜四即能抵叻上落客貨訖即往 香港 上海 等處

嘉怒鈕公司告白

本公司所沽之正金鐘標爲蘭池酒久已通行已爲諸君所共鑒不意此酒館競逸奸商志圖射利以致魚目混珠不分與惡圖諸君所有嗜飲此等假冒之蘭池酒者爲害甚大本公司不得不將此中辨細佈敘通知免受欺生之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也即看近來貨有被徒假冒本公司正金鐘標之蘭池酒其樽頸較倍本公司之款式少有不慎受害甚深因本公司所沽之正金鐘標爲蘭池酒不惜工本係以頂上買料釀成以故曾飲此酒者皆知其發遠近馳名而各棍徒假冒之酒氣味離同相發大異故其所沽之價比之本公司更廉本公司所運到正金鐘標之爲蘭池酒其標頭經已稟官計冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之爲蘭池酒者務必留神細察勿爲假貨所誤再者本公司正金鐘標之酒樽樽留有所刊標頭爲據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈 聞

大英一千九百零三年二月廿三號

嘉怒鈕公司謹啓

新嘉坡五条呼嗲公司

專辦租家頂上美酒發售此係

[illegible]諸君想必須認明印標

嘉怒鈕公司

上等蜜酒發售

啟者 諸君若買白蜜酒及烏蜜酒必須覓此狗標之蜜酒此狗標蜜酒乃刊一狗爲記此酒質美法良乃係最上之品現在坡中所沽烏蜜酒款式太多 諸君若有購此狗標烏蜜酒則可保其爲第一美酒飲之甚爲有益一試便知不謬也特此佈聞

大英一千九百零四年二月廿二號
光緒三十年元月初七日
代理人牙直里有限公司謹啟

宜呂美勃灣酒發售

啟者宜呂美之勃灣酒在坡中最爲馳名 諸君若飲勃灣酒必須購此宜呂美者勿買假冒之貨無論何人如有假冒宜呂美之勃灣酒即時稟官嚴究幷此廣告 諸君如欲購買此酒入口務必細爲詳察幸勿誤買與此庄畧爲相似之勃灣酒以免受愚爲要此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

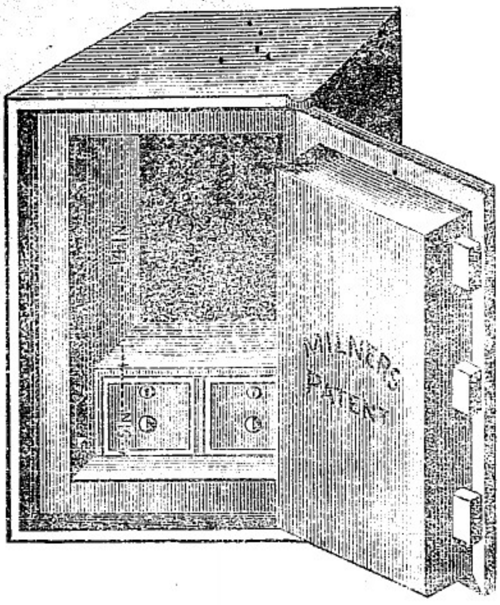
W & A GILBEY

Castle 1 SPANISH PORT W&A GILBEY

BRAND Castle 1 Spanish Port Imported from Spain
AGE 2 years old at time of bottling
MEASURE { BOTTLES 6 contain one gallon / HALF BOTTLES 12 contain one gallon }
Bottled & Guaranteed by W & A Gilbey
BOTTLED IN BRILLIANT CONDITION BUT CARE SHOULD BE USED IN DECANTING
Ports lose brilliancy through variation of temperature, by removal &c. when rest is required

代理人牙直里有限公司謹啟

堅固鐵櫥發售



啟者不解衆人何以專買此物以致銀錢被人偷竊蓋有棉拿鐵櫥天下行銷最廣盜不能開火不能燬蓋因棉拿之鐵櫥乃用最堅之鐵製成與他家之鐵櫥用漆以塗鐵面者大不相同本公司內現有辦到此棉拿之鐵櫥大小皆備該鐵櫥在天下各銀行各洋行皆有購用而英京國家購買此鐵櫥尤多且他處國家以及天潢貴胄亦多購用足見工精料美迥異尋常 諸君欲保無虞購之便知不謬也此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

美麥萬蘭池酒發客

敬者美麥萬蘭池酒乃在本坡行銷最久之標頭且屬上等美酒此酒之味未嘗一次少變 諸君凡經飲過者無不稱美此酒可保乃法國所製之酒而且標頭經官注冊不准倣效 諸君有欲購飲者請認明標頭可也此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

三晶酒發售

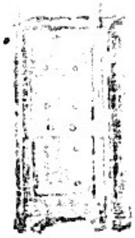
啓者本行督辦歐洲馳名三晶洋酒來叻發售其酒係白頭款式發售有年諸君飲過莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本行三晶酒款式以圖魚目混珠情殊可恨爲此 請君購買本行白頭三晶酒者請細認本號招紙之內有小紙包頭註明華字新嘉坡明嗎也公司者始爲眞若無此字樣即屬假冒請爲細認特此佈告

大英一千九百零三年正月一號

明嗎也洋行謹白

驗古鐵櫃發售

啓者思營生之道所最要者則惟撥簿其次則惟鐵櫃然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫃所以爲 諸翁之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫃已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開剖其櫃全身均用鐵製成



並無雜以木料且諸櫃自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各個大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不致焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫃實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之鋪佈倘 諸君有思顧者祈即 玉臨選購爲盼

大英一千九百零三年正月一號

光緒二十九年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啟

烏蜜酒發售

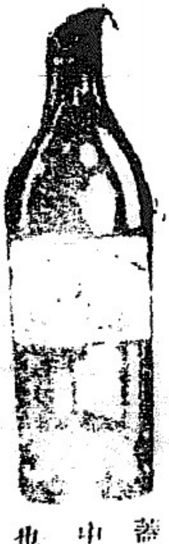
啓者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到猶爾士斗架字號之狗頭票烏蜜酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

大英一千九百零三年正月一號

明嗎也洋行謹啟

法國頂上蜂葉標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者誠補佐饌中之妙品也此酒向

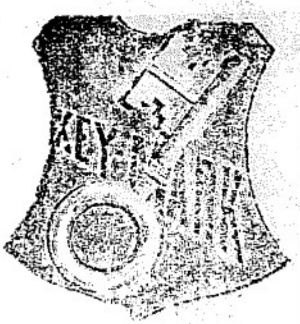


惟本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂葉標明爲記並細辨香味方不致誤買甚相宜倘有到顧之癖者祈早 移玉惠臨購買是幸

大英一千九百零三年正月一號

明嗎也洋行謹啟

蜜酒出售



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往 加勝巴 三寶壠 四里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其餘他埠均能運往並此佈聞

大英一千九百零三年正月一號

大清光緒廿七年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啓

私家物業并日常應用之物以勵戎行至于被因各將官暨諸兵卒欲返俄國必須候至戰事既完及俄日兩國果已言歸于好乃能如願　椅子山及鞍子山諸炮台定于念八日中午以前獻與日軍爲質云

量入爲出　○聞白蠟國家業已核定西一千九百零五年所徵各項稅餉約得一千零四十六萬六千一百二十一元支銷之費約需一千零五十萬零八百七十六元云

日船仍在　○聞有某輪到叻報稱該輪駛抵口外相距白嶼燈塔北方四十海里處見有日本戰船一艘該戰船即時駛近該輪查察繞行數匝然後駛去云

招充工役　○本坡國家因有各項工役招人承充業由輔政司示登本報覽之便悉其詳矣

及時行樂　○本坡向有慶賀華人新年行樂會每屆新年即舉行各種游戲事宜以資聽鬧茲緣該會意欲訂期集議各事業有告白附刊本報觀之便悉

縉紳醜態　○厦門函云初十日洋客吳某髮妻斷七之期俗例須置辦紙燈狀如蓮花等式持向海墘施放謂可超度水族名曰放水燈是日前導有鼓吹十數部花亭頂馬童男童女及尼姑和尙等類蜂擁前進十分熱鬧厦門中左前後各營將官咸乘坐四人肩輿翎頂煌煌各具萬人繖衛牌丁勇等沿街喝道鳴鑼爲其排場中有破大轎一把畨其衛牌係某科翰林亦相隨而行最後始殿以魂轎一把孝男四个團欒欒無異一場傀儡世風遞降一至於斯吾不禁爲中國前途發一大哭也

不敢東來　○小呂宋接到舊金山電音謂俄國波羅的艦隊因旅順消息不佳故抵意屬蘇馬利倫之東北即奉命返回芝布太路埠又有別隊艦隊亦奉命在南非洲急當埠停泊又電云芝布太路處之俄艦隊已奉調返國其餘別艦隊亦將奉命返國

核疫殂逝　○今晨吉靈街門牌七十七號義興洗衣店內有傭役粵人某甲因患核疫殂逝死者屍身由差舁赴屍場剖驗該店衣物經工部局飭役車運時症所薰洗其店中工夥一併送往對海淇漳山安置以杜傳染云　按核疫之起最易傳染西人講求衛生必思有以淸疫之源是以收捕死鼠以杜疫之萌芽薰燬疫家之一切器物以絕疫之緣起其實有至理焉聞之生理學家謂核疫起點於微生物即東瀛人之所稱菌毒聞此等微生物么麽小於蕉蝦含生化育汚渠積水中最多人家潴水池缸亦所時有感受之漸能蒔蝕爪管人物多死所以鼠伏地穴感氣尤易故鼠死卽疫核肇端近閱本坡工部局冊報自本月初四至廿三日止共報斃鼠五千二百零七頭然則鼠死之多已可概見而核疫旋有微聞至今晨義興洗衣店工役又以疫歿備遭焚燬安置之慘甚願坡中居人於食水加意潔淨澄之使淸不留餘滓未始非衛生之一道也

黨禁森嚴　○日前華民護衛稟請制憲票交五百號及五十號二暗牌差前往峯巔亭內門牌六十號鈎逮閩人林鏡洲李輝二名聞林曾以儒通籍已青一衿李亦嘗充當叻坡國家暗捕護著得諸傳聞因疑林李係龍泉私會夥黨是以拘捕於案繼由戎制府議決將林鏡洲一名准予開釋其李輝一名憲諭扣留飭查再訊

違信負托　○前報陳秋賢禤賓容辛寶麟三客人前七月間各以六十金交付同籍人陳炳坤帶回梓鄉共款一百八十元詎料於月之某日在叻仍與坤邂逅相遇覿面之餘問以奚故逗遛迫詰當日付款坤告以暫作孤注一擲罄盡爲言三人恚甚隨向府堂請票交七百三十一號差將陳炳坤拘案候訊日昨案由府訊官以坤違信負托罪無可辭判入九閱月之獄

舟子獲案　○閩人邱水車在極擲鯉些美街張寶興雜貨店日前以五十二號中紅漁船一艘値銀五百餘元稅與仝籍人甄金機甄淸黃兆甄藹舟等往海外捕漁不料甄等自前月駕船出港許久已無消息經邱査悉甄等潛匿叻坡由極來叻報聞於案日昨由十五號暗牌差在梧槽海面將甄等人船並獲送府候訊

女中資育　○白晝強搶禁例綦嚴無如以身嘗試者之懲不畏法也粵婦梁順僑居丁加勞街門牌三十六號日昨下午四鳴鐘乘坐東洋手車外出行經大馬路吉寧廟前被二匪尾隨攫去金耳環一對梁本天足婦且強而有力者一鼓作氣跳躍下車不啻秦師超乘是以拉獲仝籍人林金一名隨呼至四百二十八號巡差又指拿仝籍人何振恩一名逮回捕房候交府訊見者謂婦當遭搶時一躍車下匪輒成禽伸臂拉匪如縛雞然又復指揮捕役不使漏網是誠女中之資育也若遇文弱女子則面赤聲嘶輒喚奈何而已

偷兒橫肆　○閩人楊𥟖野駕駛中舡以逐水上航利二十日一點鐘被同籍人陳春潛落船中竊去布衫褲四件絲衫一件部摺一本錙銀五角楊瞥見隨登岸尾追陳奔至然申礁頭附近見事已急揮刀刺楊時幸有六百二十四號差馳至是以將陳拘拿送案訊究今日堂訊官判盜案入獄一月傷人案監二月以誡

盜搶二宗　○閩人江目廿七之夕六點鐘行經安申路被仝籍人二名截搶大銀三元荷帽一頂隨卽獸散江鳴六百十九號巡差捕獲仝籍人陳海猊一名逮案餘一人颺去未獲今日提堂査陳曾犯案九次候交兩太守乃鞫○又新巴虱門牌二十四號閩人沈大炳日昨一點鐘被仝籍人林順金入屋盜羽絨衫一件呼二十五號暗差拘案由府提訊判入二禮拜之獄

紅首冠仔標萬蘭池酒發售

啟者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之

久而其酒程較存數十年方肯出而沽賣諸錄其熱氣極已金酒所以　讚名沽飲者均深獎太現在歐洲一帝各國之人罪不飲霖此酒因其氣味酒香遙是於施諦故也是以本行特辦此酒來叻出售自此酒到叻兩後凡沽飲者無不盤稱其奕且此酒與本坡天氣甚厲合官諸翁賜顧析細心號認紅頭庄及歐上所列各標以上所來士古頭井有只公司乙拿模為　免為魚埠之膠著惱公司啓

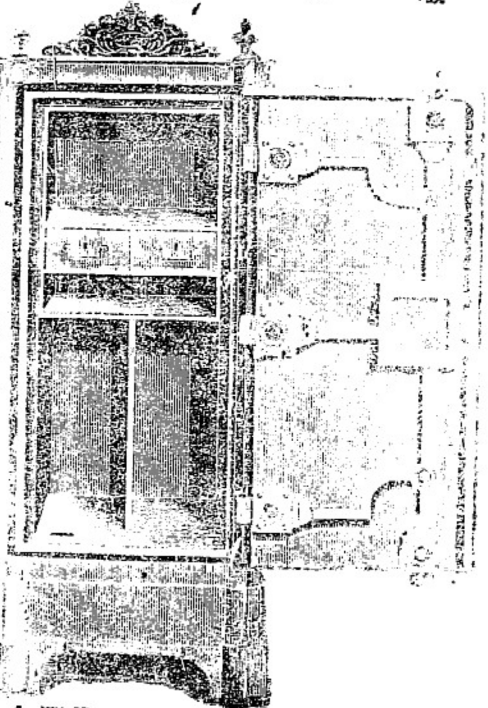
是所切聘

一千九百零二年二月十二號

莪絲冷公司告白

啟者本公司特字通知刻下本公司在羅敝申律門牌第三十四號開張即與阜莊輿公司隔壁附近中國總領事署面向老巴虱茲特延請　諸貴客前來觀看各貨本公司可保各貨乃上等之物本公司乃造各項美酒及呂宋烟生理至于酒之價值每罇由一元起至七元止婦人及病人飲之最宜所沽威士杷萬蘭池仁酒各種均係祖家上等字號呂宋烟及捲烟各種皆備本公司業此生涯由一千百八八十八年起創　諸君樓址　玉臨為盼此佈　　英一千九百零三年八月十九號　莪絲冷公司謹啟

鐵櫃出售

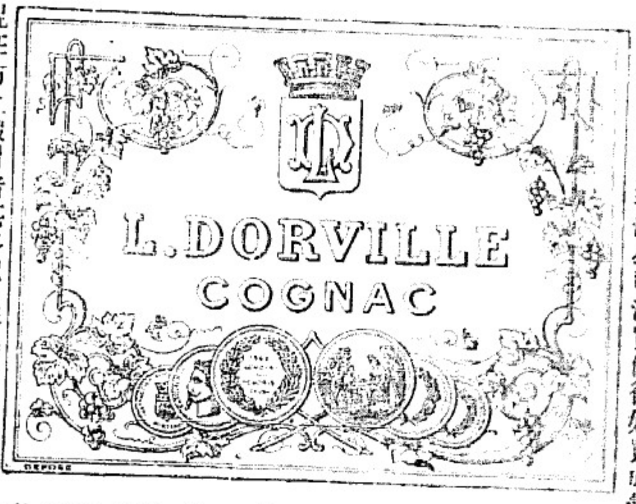


啟者本行所售之鐵櫥在本坡馳名已久素蒙　諸君購用莫不盛稱其妙計此櫥之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫥乃歐洲著名工師所製極為美善本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行沽買以為貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜刼均可無虞貨美價廉莫此為甚倘　諸君有欲購此櫥以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈　大英一千九百零二年正月十三號

膠著惱公司謹啟

正金鐘標萬蘭池酒發售

啟者本公司所管辦正金花鐘嘜萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應客沽凡　華籍諸君有欲寄沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便艤往外處者仍



可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之蒸釀皆着為上等之料保無偽充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸翁沽用須為留心辦明以免魚珠之混

現在市上假冒者甚多以上所有各嘜如無本行膠著惱公司華字者即為假貨幸勿為之誤買本行有厚望焉

大英一千九百零二年正月十三號

膠著惱公司謹啓

新嘉坡膠著惱公司

專辦祖家頂上美酒發售

前係膠東木原庄諸君光顧認明印標

大荷蘭國總領事府示 ○大荷蘭國駐紮新嘉坡總領事府 爲招投餉碼事照得蘇門答臘轄下東方各地之鴉片烟餉碼定於西一千九百零五年然花果月十九號在棉蘭出投此碼或以一年或以三年爲期亦無不可其餘一切細情可來本署詢問便得各宜踴躍切切給特示

西一千九百零四年十二月三號　一二

此圖乃肝膽

補血丸之裝式

肝膽大補丸能治飲食不消及胃痛脾弱各症 ○人身之強弱皆藉脾胃之壯健胃弱全身受病飲食則痛行動不舒誠爲可惱可慮然病必有藥如患肝之病則戴利和肝膽大補丸可謂當今萬應之靈藥矣凡遇病症非獨一症而已故肝膽之病則身體軟弱頭眩頭痛風濕骨痛膽病腸結各症疊致服諸藥罔效神醫束手無法耳○肝膽大補丸乃萬應之靈藥一服即覺其效○請看海華夫人得病復愈之由則知肝膽大補丸之功效無比矣○一日海華夫人晤新聞館探報時曾云去年三月間予曾得病三禮拜久臥床不起全身皆痛幾乎危命夜間欲睡不能成眠或倒或坐均不舒快所服治痛補藥莫有見效是時脾胃大敗全身軟弱亦有風濕骨痛之病指尾及背骨皆疼痛雖用膳些少即覺胃滿不舒其實飲食倒不如餓食雖請名醫調治痛總難減受苦仍原如初後聞外間傳言戴利和肝膽大補丸有起死回生之功等語遂購一磚試服未幾即覺其效脾胃漸漸復元飲食之後都無作痛之弊自此身體日愈一日未幾從前所有病痛一概脫身矣○現余時常勸病者試服此丸○戴利和肝膽大補丸乃專治飲食不消體虛血竭四時疫氣腦筋頭痛風濕腰痛陽痿心跳背痛痔瘡腸結胃敗肝痛腸積腸風及面生斑點皮生毒瘡及婦女經不調至一切體虛體弱血弱血枯等症一試立驗○此藥各藥舖均有代售價每磚銀七角半

大英一千九百零四年十月十七號　元十　孟嘉大藥房謹啟

代理永明長命人壽保險事宜告白 ○啟者本公司現託蔡文明代理各家買保一切事宜 諸君有欲購買人壽保險者請到莫實德公司內蔡文明之寫字樓面商便妥如購保之後欲回唐者本公司當出護照二紙一送該處本公司代理人一送該處華官以便保護特此佈聞

大英一千九百零四年十一月二十五號　永明長命人壽保險公司謹啟

變易聲明 ○啟者特字通知盧順興又名盧廣萬現已不在峇峇里律第七十一號零A振華豐號內理事茲特奉聞凡 諸寶號有欠振華豐號賬項者請勿誤交盧順興即盧廣萬手振華豐號若有列單收賬必須有王永欽成興源畫押方可爲憑至盧順興即盧廣萬有與外間交接等項惟經手是問此佈

光緒三十年十一月廿四日　王永欽　成興源仝啟

立起沉疴 ○濟仁林先生乃醫師之良也余某患癱瘓症手不能舉足不能行遍身疼痛異常兼要搖顫遍請名師醫治全不見功聞先生寓王家山腳源發盛店內往請調理始獲安全此皆先生再造之恩也既蒙大德愧無以報爰登報端並送扁額以志不朽云　裕泰號鄭學裕謹啟

光緒三十年十一月二十二日

生理收歇告白 ○啟者林孫路記薛長華記陳潮興記沈迎芝記自光緒庚子年間在新嘉坡魯千那律第四十七號門牌合夥開創鼎和昌號樹膠生理茲因各夥志圖別業願將生理全盤收歇經於本年十一月十八日將鼎和昌來往賬目以及家私等件一概結算分拆清楚倘各夥伴如有與人交涉掛借認對等項無論前後多少惟向經手是問不得互相牽累以後或再有鼎和昌號生理概不干林孫路記薛長華記陳潮興記沈迎芝記之事謹此聲明免滋後論　新嘉坡林孫路記薛長華陳潮興記沈迎芝記公啟

光緒三十年十一月廿一日　大英一千九百零四年十二月廿七號

司事人撤銷掛吵聲明 ○啟者特字通知茲因本坡協振號暨振成公司所用管銀及帮理店務人陳連池現在經已告退前當一千九百零三年怒民末月十四號時由陳清池代該號所立交與陳連池之掛吵字據今已作爲廢紙特此佈聞　代理協振號暨振成公司大狀師羅羅申　麥敬梳仝啟

大英一千九百零四年十二月十七號

承頂生意告白 ○啟者石叻中街門牌二十四號同德號因生意不前經將本埠同德號幷外埠支店巨港同昌八打威埠同和泗水埠同記三巴冷埠同生孟加錫德記全盤生理賣與朱松喬朱小晉二人承受石叻同德改名朱廣元巨港改號朱同昌八打威改號朱同和泗水改號朱同記三巴冷改號朱同生孟加錫改號朱德記所有承頂數目經在廣東總局支理清楚目下生意照常交易所有各號被人所欠及欠人之賬項均歸朱廣元號朱松喬朱小晉討收清還朱小晉幷將全權掛吵與朱松喬所有各埠來往銀口買賣等件必須由朱松喬或朱松喬掛吵人簽名或面訂方作實據謹此佈達

光緒甲辰年十一月十三日　承頂人朱廣元號朱松喬朱小晉　退手人同德司事股東朱楠仝啟

精製印稿墨水發售

○啓者西人修函必印底稿欲免錯悞遺忘之弊誠善法也然而所用印稿墨水寫字必須振筆疾書稍一遲留便防撇濕過甚致有墨痕外透印成函稿亦復難免模糊有此弊端仍屬美中不足茲有格致之士新製印稿墨水一種所書函札印存底稿均無濕痕滲出之弊確能隨筆所書一絲不走似此盡善盡美足徵利用無窮近將此種墨水寄託本館爲之代售廣今特爲傳佈銷場加以精擴物美價廉一試便知其妙矣此佈

甲辰年三月十四日

本館謹啓

SCOTT'S EMULSION.

司各脫 滋補鱉魚肝油

此[illegible]魚肝油[illegible]除[illegible]長肉[illegible]壯筋骨又能殺除爛肺之蟲改換穢毒之血消除胃[illegible]指胃不消化肺經受病變瘦弱傷房事色傷[illegible]皮膚濕毒[illegible]瘡小兒肌肉不長筋骨軟弱等[illegible]皆能治之不[illegible]老少[illegible]病常服亦能壯旺精神充盈肺華此乃服食之品兼搭治[illegible]而不[illegible]而不膩誠上品聖藥也近有仿效此油用[illegible]製[illegible]充乃[illegible]殊不知本公司博通醫術從格致化學考[illegible]調和配合精法泡製爲乳白之色購服[illegible]起沉[illegible]指所以衆口傳揚同聲贊賞諸君欲買真貨請至莫[illegible]公司代[illegible]可也

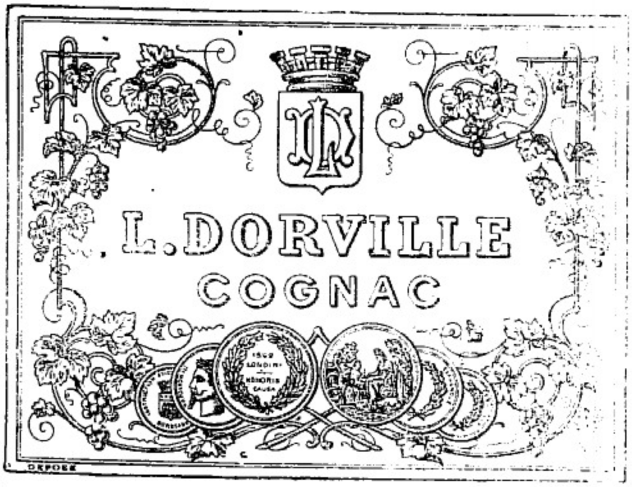
莫梁公司代理
發售

紅首紙仔標萬蘭池酒發售

啟者本公司所製之紅首紙仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之久、而其酒有收存致十年方肯出而沽貴蓋緣其熱氣概已全消所以諸君沽飲者均深獎許見在歐洲一當各國之人無不飲喜此酒因其氣味清香遠合於他酒故也是以本行特辦此酒來叻出售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且豈酒與本坡天氣甚嗇合宜諸翁賜顧祈細心辦認紅頭庄及啟上所列各標以上所來士古頭并有只公司乙拿模爲懇庶免爲魚珠之混膠荖惱公司啓

是所切盼　一千九百零二年二月十二號

正金鐘標萬蘭池酒發售



啟者本公司所督辦正金花鐘嘜萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均專用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒釀造之法精妙異常酒味甚清以之蒸釀皆者爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸翁沽用須爲留心辨明以免魚珠之混

現在市上假冒者甚多以上所有各嘜如無本行膠荖惱公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千九百零二年正月十三號

膠荖惱公司謹啓

新嘉坡膠荖惱公司

專辦祖家頂上美酒發售

前係膠東木原庄諸君光顧認明印標